Province du Canada.

Le présent est pour certifier qu'en vertu d'un Writ d'Election, en date du vingtunième jour d'Août dernier, émis par Son Excellence le Gouverneur Général, et adressé au Registrateur du Comté de Lotbinière, (Rémi S. Noël, Ecuyer,) Officier-Rapporteur ex officio pour le Comté de Lotbinière, pour l'Election d'un Membre pour représenter le dit Comté de Lotbinière, dans l'Assemblée Législative de cette Province, dans ce présent Parlement, pour remplir la vacance créée dans la représentation de cette Province, par l'expulsion du Membre qui avait été élu pour représenter dans ce présent Parlement le comté de Lotbinière, par suite de quoi le Comté de Lotbinière se trouvait sans représentant dans l'Assemblée Législative. L'Honorable Lewis T. Drummond a été rapporté comme étant dûment élu, tel qu'il appert par le rapport du dit Writ d'Election, en date du deuxième jour d'Octobre courant, lequel est maintenant déposé dans les archives de ce Bureau.

Bureau du Greffier de la Couronne en Chancellerie,

Toronto, 19 Octobre 1858.

L. R. Fortier,

Greffier de la Couronne en Chancellerie.

W. B. Lindsay, Ecuyer, Greffier de l'Assemblée Législative, Toronto.

Province du Canada.

Le présent est pour certifier qu'en vertu d'un Writ d'Election, en date du vingtunième jour d'Août dernier, émis par Son Excellence le Gouverneur Général, et adressé au Shérif du Comté d'Haldimand, (Richard Martin, Ecuyer,) Officier-Rapporteur ex officio pour le Comté d'Haldimand, pour l'élection d'un Membré pour représenter le dit Comté de Haldimand, dans l'Assemblée Législative de cette Province, dans ce présent Parlement, en remplacement de William Lyon Mackenzie, Ecuyer, qui, depuis son Election comme représentant du Comté d'Haldimand, avait résigné son siége comme Membre du dit Comté, Michael Harcourt, Ecuyer, a été rapporté comme étant dûment élu, tel qu'il appert par le rapport du dit Writ d'Election, en date du septième jour d'Octobre courant, lequel est maintenant déposé dans les archives de ce Bureau.

Bureau du Greffier de la Couronne en Chancellerie,

Toronto, 21 Octobre 1858.

L. R. Fortier,
Greffier de la Couronne en Chancellerie.

W. B. Lindsay, Ecuyer, Greffier de l'Assemblée Législative, Toronto.

M. l'Orateur a aussi fait rapport que, durant la vacance du Parlement, il avait adressé ses Warrants pour de nouveaux Writs d'Election, pour remplir les vacances qui avaient eu lieu durant la dite vacance, et que le Greffier de cette Chambre avait aussi reçu les Certificats suivants, savoir:—

A l'Honorable M. l'Orateur de l'Assemblée Législative.

Conformément aux dispositions de la 9e Clause de l'Acte de la 20e année du règne de Sa Majesté, intitulé: "Acte pour assurer d'avantage l'indépendance du Parlement," je déclare par les présentes que j'ai l'intention de résigner et que je résigne en effet ma place de Membre de l'Assemblée Législative pour la Division Est du Comté de Brant.

Témoin, mon seing et sceau,

Paris, 4 Octobre 1858.

David Christie. [L. 8.]

Signé et scellé en présence de

Henry Moyle, Hugh Finlayson, J.P.